

EU-Erklärung über den Einbau einer unvollständigen Maschine EU declaration of incorporation of partly completed machinery

Dokumentnummer der Erklärung: **EU12006_01**
 Document number of the declaration:

1. die unvollständige Maschine (Produkt, Typ, Modell, Charge oder Seriennummer): **Kettenantriebe für Fenster**
the partly completed machinery (product, type, model batch or serial number): **Chain drives for windows**
KSA S12 - 24V / 24V Z
KSA S12 - 230V^{*1)} / 230V Z^{*1)}
KSA-TWIN S12 - 24V; KSA-D S12 - 24V

2. Name und Anschrift des Herstellers:
Name and address of the manufacturer:

aumüller ■
 AUMÜLLER AUMATIC GmbH
 Gemeindewald 11
 86672 Thierhaupten
 Germany

3. Die alleinige Verantwortung für die Ausstellung dieser Erklärung über den Einbau trägt der Hersteller.
This declaration of incorporation is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

4. Gegenstand der Erklärung: **Produkte gemäß 1. ab Fertigungswoche 25W01 (Jahr-W-Woche)**
Object of the declaration: Products acc. to 1. starting from production week 25W01 (year-W-week)

5. Die folgenden grundlegenden Sicherheits- und Gesundheitsschutzanforderungen gemäß Anhang III der Verordnung (EU) 2023/1230 des Europäischen Parlaments und des Rates kommen zur Anwendung und werden eingehalten:
The following essential health and safety requirements set out in Annex III of Regulation (EU) 2023/1230 of the European Parliament and of the Council are applied and fulfilled:

Anhang III Teil B, Artikel: **1.1.2; 1.1.3; 1.1.5; 1.3.2; 1.3.4; 1.3.7; 1.5.1; 1.5.2; 1.5.6; 1.5.8; 1.5.10; 1.5.11; 1.7.3; 1.7.4**
Annex III part B, sections:

Die speziellen technischen Unterlagen wurden gemäß Anhang IV Teil B der Verordnung (EU) 2023/1230 des Europäischen Parlaments und des Rates erstellt.
The relevant technical documentation was drawn-up in accordance with Annex IV, Part B of Regulation (EU) 2023/1230 of the European Parliament and of the Council.

Die unvollständige Maschine entspricht ebenfalls anderen einschlägigen Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union:
The partly completed machinery also complies with other relevant Union harmonisation legislation:

2014/30/EU EMV-Richtlinie
 2014/30/EU EMC Directive
2011/65/EU RoHS-Richtlinie
 2011/65/EU RoHS Directive
2014/35/EU Niederspannungsrichtlinie
 2014/35/EU Low Voltage Directive

6. Referenz der einschlägigen harmonisierten Normen, die zugrunde gelegt wurden, oder Angabe anderer technischer Spezifikationen, für die die Konformität erklärt wird:
References to the relevant harmonised standards used, or references to the specifications in relation to which conformity is declared:

EN 60335-2-103:2015
 EN 60335-1:2012,
 EN 60335-1:2012/AC:2014,
 EN 60335-1:2012/A11:2014,
 EN 60335-1:2012/A13:2017,
 EN 60335-1:2012/A15:2021

7. Der Hersteller verpflichtet sich, einzelstaatlichen Stellen auf begründetes Verlangen einschlägige Angaben zu der unvollständigen Maschine zu übermitteln. Die Angaben werden digital bereitgestellt.
In response to a reasoned request by the national authorities, the manufacture will transmit relevant information on the partly completed machinery. The information will be provided digitally.

8. Die unvollständige Maschine darf erst dann in Betrieb genommen werden, wenn festgestellt wurde, dass die vollständige Maschine, in die sie eingebaut werden soll, den Bestimmungen der Verordnung (EU) 2023/1230 des Europäischen Parlaments und des Rates entspricht.
The partly completed machinery shall not be put into service until the final machinery into which it is to be incorporated has been declared in conformity with Regulation (EU) 2023/1230 of the European Parliament and of the Council.

9. **Weitere Angaben:** **Mitgeltende EU-Konformitätserklärung Nr. EU11006_01**
Additional information: **Co-Applicable EU declaration of conformity no. EU11006_01**

Unterzeichnet für und im Namen von: / *Signed for and on behalf of:*
 Ort und Datum der Ausstellung: / *Place and date of issue:*
 Unterschrift, Name, Funktion:
Signature, name, function

Aumüller Aumatic GmbH
 Thierhaupten, 01.01.2025



